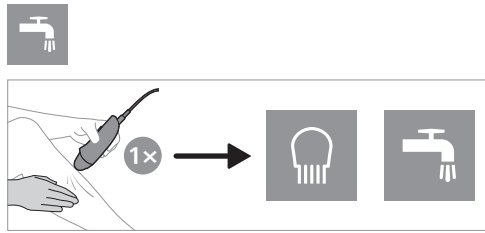
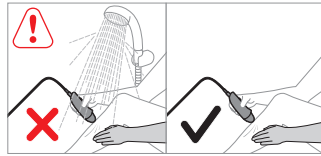
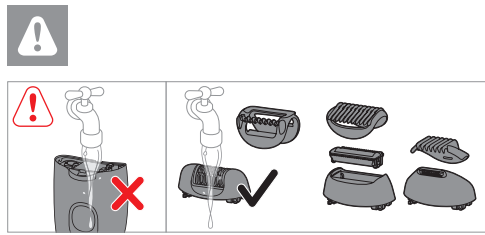
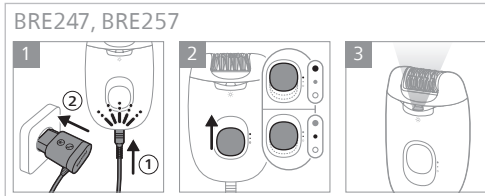
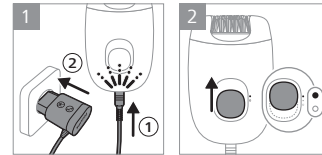
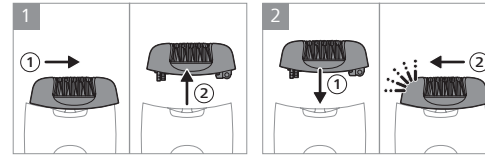
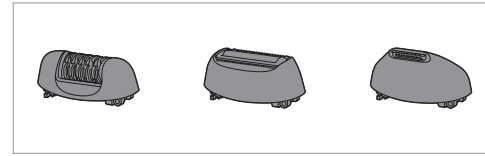
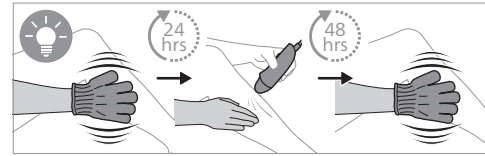
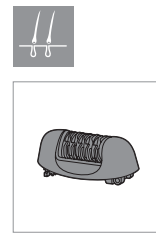


	1	2	3	4	5	6	7	8	9
BRE227			✓	✓		✓			
BRE228				✓		✓			
BRE229				✓		✓			
BRE237	✓		✓	✓		✓			
BRE238			✓	✓		✓			
BRE247	✓		✓	✓		✓	✓	✓	✓
BRE257	✓		✓	✓		✓	✓	✓	✓

www.philips.com/parts-and-accessories

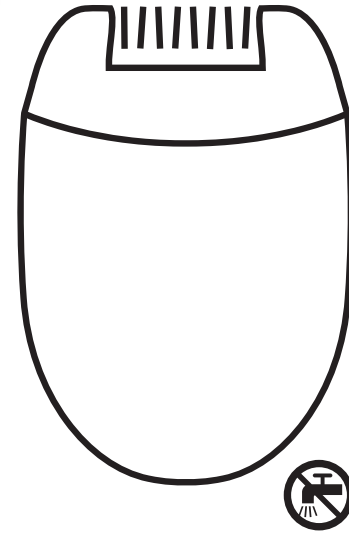


	Light bulb	Faucet
Epilator head, epilator body, epilator base	✓	✓
Epilator head cap	✗	✓
Epilator body cap, epilator head cap cap, epilator body cap cap	✓	✓
Epilator body cap cap	✓	✗

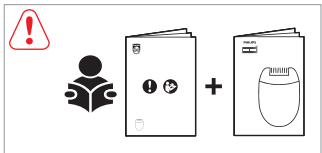


PHILIPS

BRE227
BRE228
BRE229
BRE237
BRE238
BRE247
BRE257

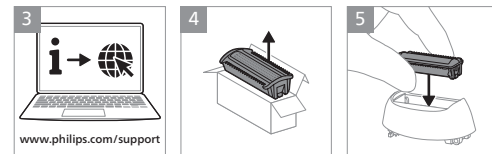
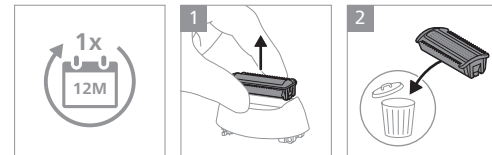
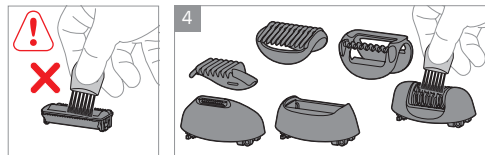
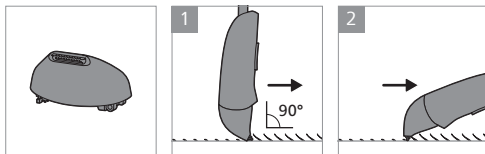
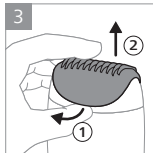
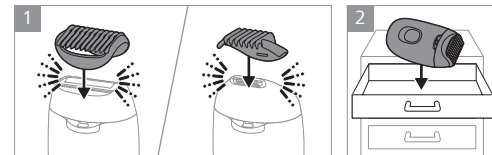
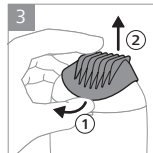
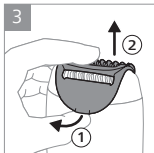
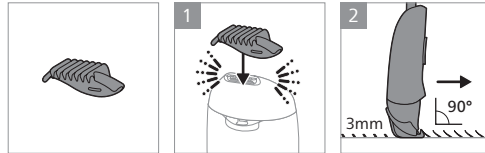
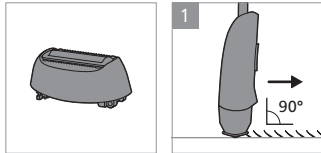
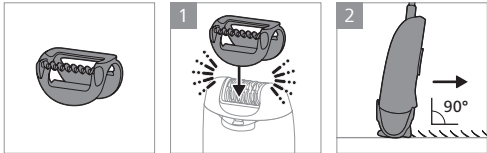
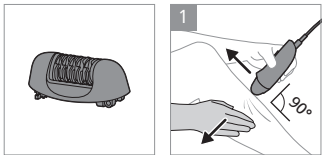
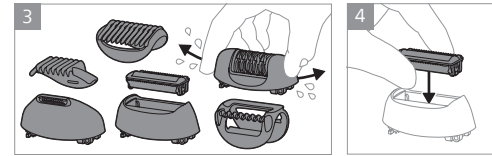
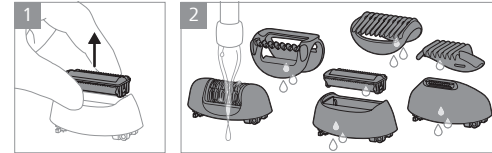
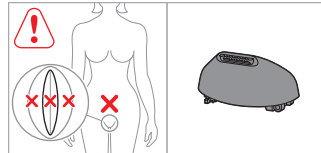
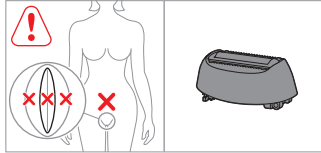
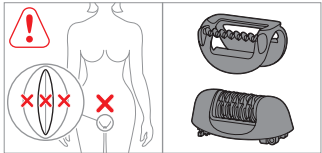


>75 % recycled paper
3000.129.1786.1 (18/01/2024)
All rights reserved
© 2024 Koninklijke Philips N.V.



www.philips.com/support





Čeština

Důležité bezpečnostní informace

Tento výrobek používejte pouze k účelu, ke kterému je určen. Před použitím výrobku a jeho příslušenství si pečlivě přečtěte tyto informace a uschovejte je pro budoucí použití. Nesprávné použití může být nebezpečné, v jeho důsledku může dojít k vážnému poranění. Dodané příslušenství se může pro různé výrobky lišit.

Varování

- Udržujte epilátor a napájecí jednotku v suchu (obr. 1).
- Tento přístroj není omyvatelný. Přístroj nikdy nepouňujte do vody ani jej neproplachujte pod tekoucí vodou (obr. 1).
- Pokud holičí hlavu, hřebenu a ochranné krytky vyjmete z přístroje, můžete je opláchnout pod tekoucí vodou.
- Napájecí jednotku níjak neupravujte. • Tento přístroj mohou používat děti od 8 let věku. Osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí jej mohou používat, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání přístroje a pokud chápou související rizika. Děti si s přístrojem nesmí hrát. Děti nesmí provádět bez dozoru čištění a uživatelskou údržbu. • Žádné komponenty přístroje (holičí hlavu, hřeben, ochrannou krytku) nepoužívejte na vnitřní stydké pysky (obr. 2). • Aby nedošlo k poranění, nepoužívejte epilační hlavu v intimních oblastech, s výjimkou oblasti linie třísel. • Aby nedošlo k poranění, při použití holičí nebo zastříhovačí hlavice v intimních oblastech kromě oblasti linie třísel vždy připojte hřeben.
- Používejte pouze originální příslušenství nebo spotřební materiál značky Philips. Používejte pouze odpojitelnou napájecí jednotku HQ8505. (obr. 3) • Nepoužívejte přístroj, pokud je poškozený. Poškozené součásti vyměňte za nové součásti Philips. • Nepoužívejte zdroj v zásuvce, ve které je zapojen elektrický osvěžovač vzduchu, ani v její blízkosti. Předejdete tak nenapravitelnému poškození zdroje.

- Výrobek používejte a uchovávejte při teplotě mezi 5 °C a 35 °C. • Z hygienických důvodů by měla přístroj používat pouze jedna osoba. • Přístroj nepoužívejte na podrážděné nebo poraněné pokožce, křečových žilách, pupíncích nebo mateřských znaménkách (s chlopky). Pokud trpíte diabetem mellitu, hemofilii či deficitem imunity nebo máte zhoršený imunitní systém, poraďte se nejdříve se svým lékařem. • Když začnete přístroj používat, může dojít k podráždění nebo zarudnutí pokožky, což je zcela normální. Vaše pokožka si na přístroj zvykne a její podráždění se zmírní. • Abyste předešli případnému poškození nebo zranění, dbejte na to, aby se spuštěný přístroj nedostal do blízkosti vlasů, obočí, řas, odevů apod. • Peelingový kartáč nepoužívejte ihned po epilaci, můžete tak zvýšit podráždění způsobené epilací. • Při epilaci nepoužívejte sprchové nebo koupelové oleje, mohl by tak dojít k vážnému podráždění pokožky. • K čištění přístroje nikdy nepoužívejte stlačený vzduch, kovové žinky, abrazivní ani agresivní čisticí prostředky, jako je například benzín nebo aceton. • Ujistěte se, že je malá zástrčka zcela zasunutá do konektoru přístroje. • Maximální úroveň hladiny hluku: Lc = 76 dB(A).

Elektromagnetická pole (EMP)

Tento přístroj Philips odpovídá všem platným normám a předpisům týkajícím se elektromagnetických polí.

Typy pro epilaci

- Přílohy přístroje vedle protí směru růstu chloupků, přičemž posuvný spínač/vypínač musí být naměřován ve směru pohybu přístroje. • Příklad přístroje v poloze pod úhlem 90°. • Vaše pokožka musí být čistá, zcela suchá a bez mastnoty. Před epilací nepoužívejte deodorant, make-up ani kosmetické krémy. • Optimální délka chloupků pro pohodlnou epilaci je 3–4 mm. Pokud jsou chloupky delší, před epilací je zastříhňte.

Výměna

Pokud ji používáte častěji než dvakrát týdně, měňte stříhač jednotku holičí hlavy minimálně jednou za rok. Vyměňte stříhač jednotku i v případě, pokud je poškozená nebo pokud klesá řezný výkon.

Podpora

Veškerou podporu k výrobkům, například nejčastější dotazy, naleznete na adrese na **www.philips.com/support**.

Recyklace

- Tento symbol znamená, že elektrické výrobky nesmí být likvidovány společně s běžným domácím odpadem (obr. 4). • Dodržujte předpisy vaší země týkající se sběru třídného odpadu elektrických výrobků.

Eesti
Tähtis ohutusteave
Kasutage toodet ainult ettenähtud otstarbel. Enne toote ja selle tarvikute kasutamist lugege see teave hoolikalt läbi ja hoidke edaspidiseks alles. Vaie kasutamise võib tekkida ohtlikke olukordi ja tõsiseid kahjustusi. Kasuolevad tarvikud võivad erinevatel toodetel olla erinevad.
Hoiauste
• Hoidke USB-kaabel ja toiteplokk kuivana (joon. 1). • See seade pole pestav. Ärge kunagi kastke seadet vette ega loputage kraani all (joon. 1). • Päid, kamme ja korke saab loputada kraanivee all, kui need on toote küljest ära võetud. • Ärge toiteplokki muutke. • Seda seadet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ning füüsiliste puuetega ja vaimuhairetega isikud või isikud, kellel puuduvad kogemused ja teadmised, kui neid valatakse või neile on antud juhendid seadme ohutu kasutamise kohta ja nad mõistavad sellega seotud ohte. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Ärge laske lastel seadet järelevalveta puhastada ja hooldada. • Ärge kasutage toote ühtegi osa (pea, kamm, kate) väikestel habememokkadel (joon. 2). • Vigastuste vältimiseks ärge kasutage epileerimispead intiimpiirkonnades, välja arvatud bikiniipiiri raseerimiseks. • Vigastuste vältimiseks kinnitage intiimpiirkonnades raseerimispea või piiramispea kasutamisel alati kamm, välja arvatud bikiniipiiri raseerimisel. • Kasutage ainult Philipsi originaaltarvikuid või kulutarvikuid. Kasutage ainult eemaldatavat toiteplokki HQ8505. (joon. 3) • Ärge kasutage kahjustunud seadet. Asendage kahjustunud osad uute Philipsi osadega. • Toiteploki pöördumatu kahjustamise vältimiseks ärge kasutage seda sellises pistikupesas või sellise pistikupesa lähedal, mis sisaldab elektrilist õhuvärskendit. • Kasutage ja hoistage toodet temperatuuril 5–35 °C. • Hügieenilistel kaalutlustel peaks seadet kasutama ainult üks isik. • Ärge kasutage seadet ärritunud või kahjustatud nahal, veenilaienditel, pigmendilaikudel ega sünnimärkidel (millel on karvad). Kui teil on suhkurtõbi, hemofiilia, vähenenud immuunvastus või immuunpuudulikkus, pidage enne seadme kasutamist nõu arstiga. • Seade ei mõjuta kasutamiskordadel on nahaärritus või punetus normaalne. Nahaärritus väheneb, kui nahk on seadmega harjunud. • Kahjustuste või vigastuste vältimiseks hoidke töötavaid seadmeid eemal juustest, kulmudest, ripsmetest, riietest jne. • Ärge kasutage koormisharja kohe pärast epileerimist, kuna see võib suurendada epileerimisel tekkiva võimaliku nahaärrituse ohtu. • Epileerimisel ei tohi kasutada vannie-ga dušilõli, sest see võib põhjustada raske nahaärrituse. • Ärge kunagi kasutage seadme puhastamiseks suruõhku, kuürimiskäsku, abrasiivseid puhastusvahendeid ega sööbivaid vedelikke. • Veenduge, et surute väikese pistiku täielikult seadme pistikupessa. • Maksimaalne helitugevustase: Lc = 76 dB(A).
Elektromagnetväljad (EMF)
Käesolev Philips seade on vastavuses kõigi elektromagnetvälja mõju alla sattumist käsitlevate standardite ja määrustega.

Eesti
Tähtis ohutusteave
Kasutage toodet ainult ettenähtud otstarbel. Enne toote ja selle tarvikute kasutamist lugege see teave hoolikalt läbi ja hoidke edaspidiseks alles. Vaie kasutamise võib tekkida ohtlikke olukordi ja tõsiseid kahjustusi. Kasuolevad tarvikud võivad erinevatel toodetel olla erinevad.
Hoiauste
• Hoidke USB-kaabel ja toiteplokk kuivana (joon. 1). • See seade pole pestav. Ärge kunagi kastke seadet vette ega loputage kraani all (joon. 1). • Päid, kamme ja korke saab loputada kraanivee all, kui need on toote küljest ära võetud. • Ärge toiteplokki muutke. • Seda seadet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ning füüsiliste puuetega ja vaimuhairetega isikud või isikud, kellel puuduvad kogemused ja teadmised, kui neid valatakse või neile on antud juhendid seadme ohutu kasutamise kohta ja nad mõistavad sellega seotud ohte. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Ärge laske lastel seadet järelevalveta puhastada ja hooldada. • Ärge kasutage toote ühtegi osa (pea, kamm, kate) väikestel habememokkadel (joon. 2). • Vigastuste vältimiseks ärge kasutage epileerimispead intiimpiirkonnades, välja arvatud bikiniipiiri raseerimiseks. • Vigastuste vältimiseks kinnitage intiimpiirkonnades raseerimispea või piiramispea kasutamisel alati kamm, välja arvatud bikiniipiiri raseerimisel. • Kasutage ainult Philipsi originaaltarvikuid või kulutarvikuid. Kasutage ainult eemaldatavat toiteplokki HQ8505. (joon. 3) • Ärge kasutage kahjustunud seadet. Asendage kahjustunud osad uute Philipsi osadega. • Toiteploki pöördumatu kahjustamise vältimiseks ärge kasutage seda sellises pistikupesas või sellise pistikupesa lähedal, mis sisaldab elektrilist õhuvärskendit. • Kasutage ja hoistage toodet temperatuuril 5–35 °C. • Hügieenilistel kaalutlustel peaks seadet kasutama ainult üks isik. • Ärge kasutage seadet ärritunud või kahjustatud nahal, veenilaienditel, pigmendilaikudel ega sünnimärkidel (millel on karvad). Kui teil on suhkurtõbi, hemofiilia, vähenenud immuunvastus või immuunpuudulikkus, pidage enne seadme kasutamist nõu arstiga. • Seade ei mõjuta kasutamiskordadel on nahaärritus või punetus normaalne. Nahaärritus väheneb, kui nahk on seadmega harjunud. • Kahjustuste või vigastuste vältimiseks hoidke töötavaid seadmeid eemal juustest, kulmudest, ripsmetest, riietest jne. • Ärge kasutage koormisharja kohe pärast epileerimist, kuna see võib suurendada epileerimisel tekkiiva võimaliku nahaärrituse ohtu. • Epileerimisel ei tohi kasutada vannie-ga dušilõli, sest see võib põhjustada raske nahaärrituse. • Ärge kunagi kasutage seadme puhastamiseks suruõhku, kuürimiskäsku, abrasiivseid puhastusvahendeid ega sööbivaid vedelikke. • Veenduge, et surute väikese pistiku täielikult seadme pistikupessa. • Maksimaalne helitugevustase: Lc = 76 dB(A).
Elektromagnetväljad (EMF)
Käesolev Philips seade on vastavuses kõigi elektromagnetvälja mõju alla sattumist käsitlevate standardite ja määrustega.

Näpunäited epileerimiseks

- Ligutage seadet karvakasule vastassuunas, nii et sisse-välja liiguliti osutaks suunas, kuhu soovite teadte liigutada. • Asetage seade nahale 90° nurga all. • Nahk peab olema puhas, täiesti kuiv ning nahalt peab olema eemaldatud rasu. Enne epileerimist ärge kasutage deodoranti, meiki ega kreemi. • Optimaalne karvade pikkus muvaga epileerimiseks on 3–4 mm. Kui karvad on pikemad, kärpige neid enne epileerimist lühemaks.

Osade vahetamine

Osade raseerimise lookeitsakord aastas või tihedamini, kui kasutate seda rohkem kui kaks korda nädalas. Samuti vahetage lookeitsak välja, kui see on kahjustunud või ei lõika enam hästi.

Tugi

Kogu tootetoe koors koodum kippuvate küsimustega leiate aadressilt **www.philips.com/support**.

Taaskasutus

- See sümbol tähendab, et elektritooted ei tohi visata avaliste olmejäätmete hulka (joon. 4). • Järgige oma riigi elektritoodete lahuskogumist reguleerivaid eeskirju.

Hrvatski

Važne sigurnosne informacije

Ovaj proizvod upotrebljavajte samo u svrhu za koju je namijenjen. Prije uporabe proizvođa i njegovih dodataka pažljivo pročitajte informacije te ih sačuvajte za buduće potrebe. Zuporaba može dovesti do opasnosti ili ozbiljnih ozljeda. Isporučeni dodaci mogu se razlikovati za različite proizvode.

Upozorenje

- Aparat i jedinicu napajanja držite suhima (sl. 1). • Ovaj se aparat ne može prati. Aparat nikad nemojte uranjati u vodu niti ispirati pod slavinom (sl. 1). • Glave, češljevi i kapice mogu se ispirati vodom iz slavine ako se odvoje od proizvoda. • Nemojte mijenjati jedinicu napajanja. • Ovaj aparat mogu koristiti djeca od 8 ili više godina te osobe sa smanjenim fizičkim, osjetiljnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, ako su pod nadzorom ili su dobile upute o sigurnom korištenju aparata i ako razumiju moguće opasnosti. Djeca se ne smiju igrati aparatom. Djeca bez nadzora ne smiju obavljati čišćenje i korisničko održavanje. • Nijedan dio proizvoda (glavu, češalj, kapicu) nemojte upotrebljavati na malim stidnim usnama (sl. 2). • Kako biste spriječili ozljede, epilacijsku glavu nemojte upotrebljavati na intimnim područjima, osim na bikini zoni. • Kako biste spriječili ozljede, uvijek pričvrstite češalj kada glavu za brljanje ili glavu za podreivanje upotrebljavate na intimnim područjima, osim na bikini zoni. • Upotrebljavajte samo izvornu dodatnu opremu i potrošni materijal tvrtke Philips. Upotrebljavajte samo odvojivo jedinicu napajanja HQ8505. (sl. 3) • Nemojte upotrebljavati oštećeni uređaj. Oštećene dijelove zamijenite novim dijelovima tvrtke Philips. • Ne koristite jedinicu napajanja u ili blizu zidnih utičnica koje sadrže električni olvaživač zraka da spriječite nepopravljivu štetu jedinice napajanja. • Proizvod koristite i pohranite pri temperaturama između 5 °C i 35 °C. • Iz higijenskih razloga, uređaj bi trebala upotrebljavati samo jedna osoba. • Uređaj nemojte upotrebljavati na nadraženoj ili oštećenoj koži, prošenim venama, mljrama ili madežima (s dlačicama). Ako imate oslabljen imunitet ili bolujete od dijabetesa, hemofilije ili imunodeficijencije, prije upotrebe obratite se liječniku. • Prilikom prvih nekoliko upotreba uređaja može doći do nadraženosti kože ili crvenila. To je normalna pojava. Kad se vaša koža navikne na uređaj, nadraženost će se smanjiti. • Kako biste spriječili oštećenje ili ozljedu, uključivanje uređaj držite dalje od v्लाišta, obrva, trepavica, odjeće itd. • Nemojte upotrebljavati četku za piling odmah nakon epilacije jer to može pojačati moguću nadraženost kože prouzročenu epilacijom. • Pri epilaciji nemojte koristiti ulja za kupanje ili tuširanje jer to može prouzročiti jaku nadraženost kože. • Nikada nemojte koristiti komprimirani zrak, jastučice za ubiranje, abrazivna sredstva za čišćenje ili agresivne tekućine za čišćenje uređaja. • Provjerite jeste li mali utikač gurnuli do kraja u utičnicu na uređaju. • Maksimalna razina zvuka: Lc = 76 dB(A).

Elektromagnetska polja (EMF)

Ovaj Philips uređaj sukladan je svim primjenjivim standardima i propisima koji se tiču izloženosti elektromagnetskim poljima.

Savjeti za epilaciju

- Aparat pomičite u smjeru suprotnom od smjera rasta dlačica s kliznim gumboz za uključivanje/isključivanje okrenutim u smjeru pomicanja aparata. • Uređaj na kožu postavite pod kutom od 90°. • Koža vam mora biti čista, potpuno suha i bez uljnih preparata. Prije epilacije nemojte upotrebljavati nikakav dezodorans, šminik ili kremu. • Optimalna dužina dlačica za ugodniju epilaciju je 3–4 mm. Ako su dlačice duže, podrežite ih prije epilacije.

Zamjena dijelova

Jedinicu za rezanje na glavu za brljanje promijenite svake godine ili češće ako je upotrebljavate više od dva puta tjedno. Jedinicu za rezanje zamijenite i ako je oštećena ili ako je njezin učinkovitost rezanja smanjila.

Podrška

Program podrške za sve proizvode, kao što su često postavljana pitanja, pronaći ćete na web-mjestu **www.philips.com/support**.

Recikliranje

- Ovaj simbol znači da se električni proizvodi ne smiju odlagati zajedno s uobičajenim kućanskim otpadom (sl. 4). • Poštujte državne propise o zasebnom prikupljanju električnih proizvoda.

Latviešu

Svariga informācija par drošību

Šo produktu lietot tikai tam paredzētajam mērķim. Pirms produkta un tā piederumu lietošanas rūpīgi izlasiet šo svarīgo informāciju un saglabāiet to turpmākām izmaiņām. Nepareiza lietošana var radīt riskus un smagus savainājumus. Komplektā iekļautie piederumi dažādem produktiem var atšķirties.

Bridinājums

- Ierīci ne barošanas blokam vienmēr i jābūt sausiem (1. att.). • Šo ierīci nevar mazgāt. Nekad neiegremdējiet ierīci ūdenī, kā arī neskalojiet to tekošā ūdenī (1. att.).
- Galviņas, ķemmes un uzgalus var noskalot zem krāna, ja tie ir atdalīti no izstrādājuma. • Nepārveidojiet barošanas bloku. • Šo ierīci var izmantot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām fiziskajām, uztveres vai garīgajām spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja šim personām tiek nodrošināta uzraudzība vai sniegti norādījumi par ierīces drošu lietošanu un tās saprot iespējamo bīstamību. Bērni nedrīkst rotāties ar ierīci. Bērni bez uzraudzības nedrīkst tīrīt ierīci vai veikt tās tehnisko apkopi. • Nevienu izstrādājuma daļu (galvīnu, ķemmi, uzgali) neizmantojiet ikšķējam kaunuma matiņiem (2. att.). • Lai izvairītos no traumām, neizmantojiet epilācijas galvīnu intīmajās zonās, izņemot bikini zonu. • Lai izvairītos no traumām, vienmēr pievienojiet ķemmi, izmantojot skūšanās vai apgriešanas galvīnu intīmajās zonās, izņemot bikini zonu. • Izmantojiet tikai Philips oriģinālos piederumus vai palīgmateriālus. Lietojiet tikai nonemamu barošanas bloku HQ8505. (3. att.) • Nelietojiet bojātu ierīci. Nomainiet bojātās detaļas ar jaunām Philips detaļām. • Neizmantojiet barošanas bloku kontaktlīdzās vai blakus kontaktlīdzdam, kurās paļikar ievietots vai ir bijis ievietots elektriskās gaisa atsvaidzinātājs. Pretējā gadījumā var neatgriezeniski bojāt barošanas bloku. • Lietojiet un glabājiet izstrādājumu temperatūrā no 5 °C līdz 35 °C. • Ievērojiet higiēnu, ierīci jālieto tikai vienam cilvēkam. • Nelietojiet ierīci uz kairinātas vai bojātas ādas, varikozām vēnām, plankumiem vai dzimumzīmēm (ar matiņiem). Ja Jums ir cukura diabēts, hemofiļa, samazināta imūnreakcija vai imūndeficīts, vispirms konsultējieties ar ārstu. • Kad pirmo reizi sākat lietot ierīci, var parādīties ādas kairinājums vai apsārtums. Kad āda pierod pie ierīces, ādas kairinājums samazinās. • Lai izvairītos no nelaiemes gadījuma vai traumas, ieslēgtu ierīci turiet atstatus no galvas matiem, krosptāst, uzacīm, apgērņa u.c. • Nelietojiet pilinga suku uzreiz pēc epilācijas, jo tā var pastiprināt iespējamo ādas kairinājumu, ko radījusi epilācija. • Veicot epilāciju, neizmantojiet vannai vai dušai paredzētās eļļas, jo tās var stipri kairināt ādu. • Ierīces tīrīšanai nekad nelietojiet saspīsto gaisu, tīrīšanas suļķas, abrazīvus tīrīšanas līdzekļus

vai kodīgus šķidrums. • Pārliecinieties, ka iespīezāt mazo spraudni iekārtas ligzdā pilnīgi. • Maksimālais skaņas intensitātes līmenis: Lc = 76 dB(A).

Elektromagnētiskie lauki (EML)

Ši Philips ierīce atbilst visiem piemērojamajiem standartiem un noteikumiem, kas attiecas uz elektromagnētisko lauku iedarību.

Padomi epilācijai

- Virziet ierīci pretējī matu augšanas virzienam, ieslēģšanas/izslēģšanas slēdzēds vērst ot tajā virzienā, kādā jūs virzīt ierīci. • Novietojiet ierīci uz ādas 90° leņķī. • Jūsu ādai jābūt tīrai, pilnīgi sausai, kā arī uz tās nedrīkst būt nekādu taukvielu. Pirms epilācijas neizmantojiet dezodorantus, dekoratīvo kosmetiku vai krēmu. • Optimālais matu garums ērtai epilācijai ir 3–4 mm. Ja matiņi ir garāki, pirms epilācijas tos apgrieziet.

Nomaīņa

Nomainiet skūšanas galviņas grieztēlementu vienu reizi gadā vai biežāk, ja to lietojat vairāk nekā divas reizes nedēļā. Nomainiet grieztēlementu arī tadā gadījumā, ja tas ir bojāts vai samazinās tā griešanas veiktspēja.

Atbalsts

Lai iegūtu informāciju par visu produktu atbalstu, piemēram, bieži uzdotos jautājumus, lūdzu, apmeklējiet vietni **www.philips.com/support**.

Otrreizējā pārstrāde

- Šis simbols nozīmē, ka elektriskos produktus nedrīkst likvidēt kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem (4. att.). Ievērojiet vietējos noteikumus par elektrisko produktu savākšanu.

Lietuviškai

Svarbi saugos informacija

Ši produktą naudokite tik pagal paskirtį. Prieš naudodami šį gaminį ir jo priedus atidžiai perskaitykite šią informaciją ir pasilikite ją, jei prireiktų ateičiai. Naudojant netinkami galimos pavojingos situacijos arba rimti sužeidimai. Tekiami priedai skirtingiems produktams gali skirtis.

Išpėjimas

- Prietaisą ir maitinimo bloką laikykite sausus (pav. 1). • Šis prietaisas neplaunamas. Niekada nemerkite prietaiso į vandenį ir neskalaukite jo po vandentiekio čiauptu (pav. 1).
- Galvines, šukas ir dangtelius, atjungtus nuo gaminio, galima nuplauti po čiauptu. • Nemoifikuokite maitinimo įtaiso. • Šį prietaisą gali naudoti 8 metų ir vyresni vaikai bei asmenys, kurių fiziniai, jutimo ir protiniai gebėjimai yra mažesni, arba neturintieji patirties ir žinių, jei jie prižiūrimi arba jiems pateiktos instrukcijos, kaip saugiai naudotis prietaisu, ir jei jie supranta, kokie yra sūvis pavojai. Neleiskite vaikams žaisti su šiuo prietaisu. Neleiskite vaikams priežiūros valyti ar atlikti priežiūrą. • Nenaudokite jokios gaminio dalies (galvutės, šukų, dangtelio) ant vidinių lytinių lūpų (pav. 2). • Kad nesusižeistumėte,, nenaudokite epilavimo galvutės intymiose srityse, išskyrus bikini zoną. • Kad nesusižeistumėte, visada pritrivinkite šukas naudodami skutimo ar kirpimo galvutę intymiose srityse, išskyrus bikini zoną. • Naudokite tik originalius „Philips“ priedus ar eksploatacines medžiagas. Naudokite tik atjungiamą maitinimo įtaisą HQ8505. (pav. 3) • Nenaudokite sugadinto prietaiso. Pakeiskite sugadintais dalis naujomis „Philips“ dalimis. • Nejunkite maitinimo bloko į sieninius lizdus, kuriuose yra arba buvo elektrinis oro gaviklis, ir netoli jų, kad išvengtumėte nepataisomo maitinimo bloko sugadinimo. • Naudokite ir laikykite produktą ne žemesnėje kaip 5 °C ir ne aukštesnėje kaip 35 °C temperatūroje. • Dėl higienos priežiūrai prietaisą naudoti turėtų tik vienas žmogus. • Nenaudokite prietaiso ten, kur oda yra sudirgusi arba pažeista, matosi išsiplėtusios venos; taip pat nenaudokite ant odos dėmių ir apgamų (su plaukeliais). Pirmiausia pasitarkite su gydytoju, jei sergate cukriniu diabetu, hemofilija, yra sumažėjęs imunitis atsakas ar diagnozuotas imunodeficitas. • Prietaisą naudojant pirmą kartą, oda gali šiek tiek sudirgti arba parausti – tokia reakcija yra normali. Prietaisą naudojant ilgiau, oda apsisras ir dirginimas sumažės. • Kad nesusižeistumėte, veikiantį prietaisą laikykite nuo toliau nuo galvos plauku, antakių ir blakstienų, taip pat nuo drabužių. • Eksofoliavimo šepetėlio nenaudokite iš karto po epilacijos; tai gali dar labiau sudirginti epilacijos sudirgintą odą. • Epiliuodami nenaudokite vonios ar dušo aliejaus, nes tai gali lemti didelį odos sudirginimą. • Niekada nevalykite prietaiso suslėgtu oru, šveistukais, abrazyviais valikliais ar agresyviais skystičais. • Būtinai visiškai įstumkite mažą kištuką į prietaiso lizdą. • Maksimalus garso galios lygis: Lc = 76 dB(A).

Elektromagnetiniai laukai (EML)

Šis Philips prietaisas atitinka visus taikomus standartus ir nuostatus dėl elektromagnetinių laukų poveikio.

Epiliacijos patarimai

- Braukite depilatoriumi prieš plaukelių augimo kryptį, jungimo / išjungimo slankinį nukreipkite kryptimi, kuria braukiate. • Prietaisą uždėkite ant odos 90° kampu. • Oda turi būti švari, visiškai sausa ir nepažeidta jokiais riebalais. Prieš epilaciją nenaudokite jokio dezodoranto, makiažo ir kreمو. • Geriausia epiliuoti, kai plaukai ilgis yra 3–4 mm. Jei plaukai ilgėsi, prieš epiliuodami juos patrupinkinkite.

Pakeitimas

Skutimo galvutės elementą pakeiskite kartą per metus arba dažniau, jei ji naudojate daugiau nei du kartus per savaitę. Taip pat pakeiskite skutimo elementą, jei jis pažeistas arba skuta juva nepakankamai gerai.

Palaikymas

Jei reikia pagalbos, informaciją apie visus gaminius, pvz., atsakymus į dažniausiai užduodamus klausimus, rasite svetainėje **www.philips.com/support**.

Perdirbimas

- Šis simbolis reiškia, kad elektrinių prietaisų negalima išmesti kartu su įprastomis buitines atliekomis (pav. 4). • Dėl konkretaus elektros prietaisų surinkimo vadovukūties savo šalies taisyklėmis.

Magyar

Fontos biztonságságsági tudnivalók

A készüléket mindig rendeltetésszerűen használja. A készülék és a tartozéki első használatá előtti figyelmesen olvassa el ezt a tájékoztatót, és őrizze meg későbbi használatra. A nem rendeltetésszerű használat veszélyes lehet, illetve súlyos sérüléseket okozhat. A különböz termékekkel szállított tartozékok eltérhetnek.

Vigyázat!

- Tartsa a készüléket és a hálózati adaptert szárazon (1. ábra). • A készülék nem mosható. Ne merítse a készüléket vízbe, és ne öblítse le vízcspal alatt (1. ábra). • A fejek, a fésűk és a kupakok vízzel leöblíthetők, ha levalásztják őket a termékről. • Ne módosítsa a tápegységet. • A készüléket 8 éven felülü gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékelési vagy szellemi képességekkel rendelkező vagy a készülék működtetésében járatlan személyek is használhatják felügyelet mellett, illetve ha felvilágosított kaptak a készülék biztonságos működtetésének módjáról és az azzal járó veszélyekről. Ne engedje, hogy gyermekek játsszanak a készülékekkel. A tisztítást és a felhaználást által is végezhető karbantartást nem végezhetik gyermekek felügyelet nélkül. • Ne használja a termék semelyik részét (fej, fésű, kupak) a kis szeméremajakkon (2. ábra). • A sérülések elkerülése érdekében ne használja az epilálófejet a bikinivonalon kívüli intím területeken. • A sérülések elkerülése érdekében mindig használatazasson fésűt, ha borotvafejet vagy trimmelőfejet használ a bikinivonalon kívüli intím területeken. • Csak eredeti Philips tartozékokat és fogycsoközöket használjon. Csak HQ8505 típusú levalasztható tápegységet használjon. (3. ábra) • Ne használja a készüléket, ha sérült. A sérült alkatrészeket cserélje új Philips alkatrészekre. • Ne használja a tápegységet olyan fal aljzatban vagy falizat közepében, amelyhez elektromos légrészt is van csatlakoztatva, mert az a tápegység javíthatatlan károsodását okozhatja. • A készüléket 5 °C és 35 °C közötti hőmérsékleten töltsze,

használat és tárolja. • A készüléket higiéniai okokból csak egy személy használhatja. • Ne használja a készüléket irritált vagy sérült bőrön, visszeres területeken, valamint (szórszálas) anyagyekeken. Ha cukorbetegségben, vérzékenységben, csökkent immuválással járó betegségekben vagy immunrendszeri elégtelenségben szenved, kérje ki orvosá véleményét a termék használatá előtt. • A készülék első használatakor jelentkező enyhe bőrirritáció vagy bőrpír normális jelenség. Miután a bőre hozzászokott a készülékhez, a bőrirritáció alábbhagy. • A sérülés és anyagi kár megelőzése érdekében a működő készülékeket tartsa távol hajától, szemöldökétől, szempilláitól, ruházatától stb. • Ne használja a hálmasztókefét közvetlenül epilálás után, mivel ez növelheti az epilálás által okozott bőrirritáció veszélyét. • Epilálaskor ne használjon fürdő- vagy tusolóaljakat, mert azok komoly bőrirritációhoz vezethetnek. • Soha ne használjon sürített levegőt, dörzszivacsot, sűrölőszert vagy maró hatású tisztítófolyadékok a készülék tisztítására. • Ellenőrizze, hogy teljesen bedugta-e a kis csatlakozód

• Venodosni pacijenti mali lekurne ne nije kiend prej 90%.
• Lekura duhet te jete e pastir, plotesisht e thate dhe jo e yndyrshme.
Mos perdorni deodorant, produkt kozmetik e apo krem depilimti.
• Gjatjesia optimale e qimeve prej një depilimi komod eshte 3-4 mm.
Nese qimet jane me te gjata, shkurtjoni ato para se te depiloheni.

Zëvendësimi

Ndërreroji njësesi prerëse të kokës së trojës çdo vit ose më herët nëse e përdorni me shumë se dy herë në javë.
Gjithashtu, ndërroni njësesi prerëse nëse është e dëmtuar ose nëse aftësia e saj prerëse reduktohet.

Mbëshetjeja

Për mbëshetje për të gjitha produktet, si p.sh. pyetjejt e shpeshta, vizitoni **www.philips.com/support**

Riciklimi

• Ky simboli do të thotë që produktet elektrike nuk duhet të hidhen me mbeturinat e zakonshme të shtëpisë (Fig. 4).
• Zbatoni rregulloret e shtetit tuaj për grumbullimin e veçuar të produkteve elektrike.

Slovensčina

Pomembne varnostne informacije

Ta izdelek uporabljate samo za predvideni namen. Pred uporabo izdelka in njegove dodatne opreme natančno preberite te informacije in jih shranite za poznejšo uporabo. Napačna uporaba lahko privede do tveganj ali resnih poškodb. Priložena dodatna oprema se lahko razlikuje glede na izdelek.

Opozorilo

• Aparata in napajalnika ne zmočite (Sl. 1).
• Aparat ni pralen. Ne potaplajte ga v vodo in ne izpirajte ga pod tekočo vodo (Sl. 1).
• Glave, glavnike in pokrovčke lahko izperete s tekočo vodo, če jih odstranite z izdelka.
• Napajalnika ne spremenjajte.
• Ta aparat lahko uporabljajo otroci od 8. leta starosti naprej in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, zaznavnimi ali psihičnimi sposobnostmi ali s pomanjkljivimi izkušnjami in znanjem, če so prejele navodila za varno uporabo aparata in razumejo morebitne nevarnosti oziroma če jih pri uporabi nadzoruje odgovorna oseba.
Otroci naj se ne igrajo z aparatom. Otroci ne smejo brez nadzora čistiti in vzdrževati aparata.
• Nobenega dela izdelka (glave, glavnika, pokrovčka) ne uporabljajte na notranjih sramnih ustnicah (Sl. 2).
• Epilacijsko glavo uporabljate samo v predelu bikinija in ne na drugih intimnih predelih, da preprečite poškodbe.
• Vedno namestite glavnik, ko uporabljate brivno ali prizrevalno glavo na intimnih predelih zunaj predela bikinija, da preprečite poškodbe.
• Uporabljajte samo originalno Philipsovo dodatno opremo ali potrošni material. Uporabljajte samo snemljivi napajalnik HQ8505. (Sl. 3)
• Ne uporabljajte poškodovanega aparata. Poškodovane dele zamenjajte z novimi Philipsovimi deli.
• Napajalnika ne priključujte v vtičnico oziroma ga ne uporabljajte v bližini vtičnice, v katero je priključen električni osvežilnik zraka, ker lahko povzroči nepopravljivo škodo na napajalniku.
• Izdelek uporabljajte in shranjajte pri temperaturi med 5 °C in 35 °C.
• Iz higienskih razlogov naj aparat uporabja samo ena oseba.
• Aparata ne uporabljajte na razdraženi ali poškodovani koži, krčnih žilah, lisah ali madežih (poraščeni). Če imate sladkorno bolezen, hemofilijo, oslabiljen imunski sistem ali imunsko pomanjkljivost, se najprej posvetujte z zdravnikom.
• Ko začnete uporabljati aparat, se koža običajno razdraži ali ožre. Ko se koža navadi na aparat, se razdraženost zmanjša.
• Delujočega aparata ne približujte lasem, obrvem, trepalnicam, oblačilom itd., da preprečite poškodbe oziroma škodo.
• Ščetke za piling telesa ne uporabljajte takoj po depilaciji, ker lahko s tem okrepite morebitno razdraženje kože zaradi depilacije.
• Pri epilaciji ne uporabljajte olja za uporanje ali prhanje, ker lahko povzroči hudo razdraženje kože.
• Naprave ne čistite s stisnjenim zrakom, čistilnimi gobicami, abrazivnimi čistili ali agresivnimi tekočinami.
• Poskrbite, da boste mali vtič potisnili povsem v vtičak aparata.
• Največja raven zvočne moči: Lc = 76 dB(A).

Elektromagnetna polja (EMF)

Ta aparat Philips ustreza vsem upoštevanim standardom in predpisom glede izpostavljenosti elektromagnetnim poljem.

Nasveti za epilacijo

• Aparat premikajte v nasprotni smeri rasti dlacič, drsno stikalo za vklop/ izklop pa naj bo obrnjeno v smer premikanja aparata.
• Aparat postavite na kožo pod kotom 90°.
• Koža mora biti čista, popolnoma suha ter nemastna. Pred epilacijo ne uporabljate dezodoranta, ličil ali kreme.
• Optimalna dolžina dlacič za prijetno epilacijo je 3–4 mm. Če so dlaciče daljše, jih pred epilacijo prirežite.

Zamenjava

Strižno enoto brivne glave zamenjajte vsako leto ali prej, če jo uporabljate več kot dvakrat na teden. Prav tako zamenjajte strižno enoto, če je poškodovana ali če se zmanjša učinkovitost striženja.

Podpora

Za vsjo podporo za izdelek, na primer pogosto postavljena vprašanja, obiščite **www.philips.com/support**

Ricikliranje

• Ta simbol pomeni, da električnih izdelkov ni dovoljeno odlagati skupaj z običajnimi gospodinjiskimi odpadki (Sl. 4).
• Upoštevajte državne predpise za ločeno zbiranje električnih izdelkov.

Slovensky

Dôležité bezpečnostné informácie

Toto zariadenie používajte len na účel, na ktorý je určené. Pred použitím zariadenia a jeho príslušenstva si pozorne prečítajte tieto informácie a uschovajte si ich na neskoršie použitie. Nesprávne použitie môže byť nebezpečné, v jeho dôsledku môže dôjsť k vážnemu zraneniu. Dodané príslušenstvo sa môže pre rôzne výrobky líšiť.

Varovanie

• Zariadenie a napájacia jednotku udržiavajte v suchu (Obr. 1).
• Toto zariadenie nie je umývateľné. Nikdy ho neponárajte do vody ani neumývajte pod tečúcou vodou (Obr. 1).
• Pod tečúcou vodou možno hlavy, hrebeňové nadstavce a krytky opláchnuť až po odpojení od výrobu.
• Napájajúcu jednotku neupravujte.
• Toto zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby, ktoré majú obmedzené telesné, zmyslové alebo mentálne schopnosti alebo nemajú dostatok skúsenosti a znalosti, ak sú pod dozorum alebo im bolo vysvetlené bezpečné používanie tohto zariadenia a za predpokladu, že rozumejú príslušným rizikám. Deti sa nesmú hrať s týmto zariadením. Deti nesmú bez dozoru čistiť ani vykonávať údržbu tohto zariadenia.
• Nepoužívajte žiadnu časť produktu (hlava, hrebeňový nadstavec, krytka) na vizuálne pisky ohanbia (Obr. 2).
• Aby ste predišli zraneniu, nepoužívajte epilačnú hlavu v intímnych oblastiach okrem oblasti bikín.
• Aby ste predišli zraneniu, pri používaní holiacej hlavy alebo zastrihávacej hlavy v intímnych oblastiach okrem oblasti bikín vždy pripievajte hrebeňový nadstavec.
• Používajte len originálne príslušenstvo alebo potrebný materiál od spoločnosti Philips.
Používajte len odpojitelnú napájajúcu jednotku HQ8505. (Obr. 3)
• Nepoužívajte poškodené zariadenie. Poškodené diely nahraďte novými dielmi Philips.
• Napájajúcu jednotku nepoužívajte v sieťových zásuvkách, ku ktorým je pripojený elektrický osviežovač vzduchu, ani v ich blízkosti, aby ste predišli neopráviteľnému poškodeniu napájacej jednotky.
• Produkt používajte a skladujte pri teplote od 5 °C do 35 °C.
• Z hygienických dôvodov by zariadenie mala používať len jedna osoba.
• Prístroj nepoužívajte na podráždené alebo poranené pokožke, kŕčových žilách, akné alebo materských znamienkach (s chlpkami). Ak trpíte cukrovkou, hemofiliou, oslabenou imunitou alebo imunitnou nedostatocnosťou, poraďte sa najskôr so svojim lekárom.
• Keď začnete zariadenie používať, môže dôjsť k podráždeniu alebo začervenaniu pokožky. Tento jav je úplne bežný. Vaša pokožka si na zariadenie zvykne a jej podráždenie sa zmieri.
• Aby ste predišli

poškodeniu a poraneniu, nepribližujte sa so zapnutým zariadením k vlasom, obočiu, mihalniciam, obľeceniu a pod.
• Nepoužívajte exfoliačnú kefku bezprostredne po epilácii, pretože môže zvýšiť možné podráždenie pokožky spôsobené epiláciou.
• Pri epilácii nepoužívajte oleje do kúpeľa ani sprchovacie oleje, pretože by mohli dôjsť k vážnemu podráždeniu pokožky.
• Na čistenie zariadenia nikdy nepoužívajte stlačený vzduch, drôtenky, drsné čistiace prostriedky ani agresívne tekutiny.
• Malú koncovku úplne zatlačte do zásuvky na zariadení.
• Maximálna hĺadina akustického výkonu: Lc = 76 dB(A).

Elektromagnetické polia (EMF)

Toto zariadenie značky Philips vyhovuje všetkým príslušným normám a smerniciam týkajúcim sa vystavenia elektromagnetickým poliam.

Typy pre epiláciu

• Počítajte zariadením proti smeru rastu chlpkov, pričom vypínač musí smerovať v smere pohybu zariadenia.
• Zariadenie priložte na pokožku pod uhlom 90°.
• Pokožka musí byť čistá, úplne suchá a zbváená mastnoty. Pred epiláciou nepoužívajte žiadny dezodorant, mejkap ani krém.
• Optimalná dĺžka chlpkov na pohodnú epiláciu je 3 – 4 mm. Ak sú chlpyk dlhšie, pred epiláciou ich zastrihnite.

Výmena

Pokiaľ strihacie jednotku holiacej hlavy používate častejšie než dvakrát týždenne, vymieňajte ju minimálne raz ročne. Strihaciu jednotku vymeňte aj vtedy, ak je poškodená alebo ak klesá strihací výkon.

Podpora

Všetku podporu k výrobkom, napríklad najčastejšie otázky, nájdete na adrese **www.philips.com/support**

Recyklácia

• Tento symbol znamená, že tieto elektrické výrobky nemožno likvidovať spolu s bežným domovým odpadom (Obr. 4).
• Dodržiavajte pravidlá separovaného zberu elektrických výrobkov vo svojej krajine.

Srpski

Važne bezbednosne informacije

Ovaj proizvod koristite isključivo u predviđene svrhe. Pre upotrebe proizvoda i pribora za njega pažljivo pročitaite ove informacije i sačuvajte ih za buduće potrebe. Pogrešna upotreba može da dovede do opasnosti ili ozbiljnih povreda. Dodaci koje ste dobili u kompletu mogu da se razlikuju od proizvoda do proizvoda.

Upozorenje

• Vodite računa da aparat i jedinica za napajanje budu suvi (Sl. 1).
• Ovaj aparat se ne može prati. Nikad ne uranjajte aparat u vodu i ne ispirajte ga pod mlazom vode (Sl. 1).
• Glave, češljeve i kapice možete isprati pod česmom ako ih odvojite od proizvoda.
• Nemojte da menjate jedinicu za napajanje.
• Ovaj uređaj mogu da koriste deca koja imaju 8 godina i više i osebe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili intelektualnim mogućnostima ili osebe bez iskustva i znanja ukoliko imaju nadzor ili ukoliko su im data uputstva o korišćenju uređaja na bezbedan način i sa razumevanjem mogućih opasnosti. Deca ne smeju da se igraju uređajem. Deca ne smeju da obavljaju čišćenje i održavanje uređaja bez nadzora.
• Delove proizvoda (glavu, češalj, kapicu) nemojte koristiti na unutrašnjim usninama (Sl. 2).
• Da se ne biste povredili, nemojte da koristite glavu za epilaciju na intimnim delovima, osim na bikini zoni.
• Da se ne biste povredili, uvek stavite češalj kada koristite glavu za brljanje ili glavu za podrezivanje na intimnim delovima, osim na bikini zoni.
• Koristite samo originalne dodatke i potrošne delove kompanije Philips. Koristite samo jedinicu za napajanje koja može da se skida, HQ8505. (Sl. 3)
• Nemojte koristiti oštećeni aparat. Zamenite oštećene delove novim delovima kompanije Philips.
• Nemojte da koristite jedinicu za napajanje u zidnim utičnicama koje sadrže električni osveživač vazduha niti blizu njih kako je ne biste nepopravljivo oštetili.
• Aparat koristite i odlažite na temperaturama između 5 °C i 35 °C.
• Iz higijenskih razloga, aparat treba da koristi samo jedna osoba.
• Nemojte koristiti aparat na iritiranoj ili oštećenoj koži, proširenim venama, pegama ili mladežima (sa dlačicama). Prvo se posavetujte sa lekarom ako imate dijabetes melitus, hemofiliju, smanjen imuni odgovor ili imunodeficijenciju.
• Kada prvi put počnete da koristite aparat, iritacija kože ili crvenilo je normalna pojava. Kada se koža navikne na aparat, iritacija kože je sve manja.
• Da biste sprečili oštećenje ili povredu, uključite aparat držite dalje od kose, obrva, trepavica, odoče itd.
• Nemojte da koristite bilo kakvu četku za piling neposredno nakon epilacije zato što to može da intenzivira moguću iritaciju kože koju je izazvala upotreba epilatora.
• Kada radite epilaciju, nemojte da koristite ulja za kupanje ili tuširanje zato što to može da dovede do ozbiljne iritacije kože.
• Nikada nemojte da koristite kompresovani vazduh, sundere za ribanje, abrazivna sredstva za čišćenje niti agresivne tečnosti za čišćenje aparata.
• Proverite da li ste mali utikač potpuno gurnuli utičnicu aparata.
• Maksimalni nivo jačine zvuka: Lc = 76 dB(A).

Elektromagnetna polja (EMF)

Ovaj Philips uređaj je u skladu sa svim važećim standardima i propisima o izloženosti elektromagnetnim poljima.

Saveti za epilaciju

• Aparat pomerajte suprotno od pravca rasta dlaciča, tako da dugme on/ off (uključeno/isključeno) bude okrenuto u pravcu pomeranja aparata.
• Postavite aparat na kožu pod uglom od 90°.
• Koža mora da bude čista, potpuno suva i bez mastnoa. Nemojte koristiti dezodorans, šminku ili kremu pre depilacije.
• Optimalna dužina dlaciča za ugodnu depilaciju je 3–4 mm. Ako su dlaciče duže, skratite ih pre depiliranja.

Zamena

Zamenite rezače na glavi za brljanje svake godine ili ranije ako ih koristite više od dva puta nedeljno. Takođe zamenite rezač ako je oštećen ili ako sve lošije seče.

Držać

Svu podršku za proizvod, kao što su odgovori na najčešća pitanja, potražite na stranici **www.philips.com/support**

Reciklaža

• Ovaj simbol označava da se ovi električni proizvodi ne smeju odlagati zajedno sa običnim kućnim otpadom (Sl. 4).
• Pridržavajte se propisa važe zemlje u vezi sa zasebnim prikupljanjem električnih proizvoda.

Български

Важна информация за безопасност

Исползвайте този продукт само по предназначение. Преди да използвате продукта и аксесоарите към него, прочетете внимателно тази информация и я запазете за бъдеща справка. Неправилната употреба може да доведе до опасности или сериозни наранявания. Включените в комплекта аксесоари може да са различни за различните продукти.

Предупреждение

• Плазете уреда и захранващото устройство сухи (Фиг. 1).
• Този уред не може да се мие. Никога не потапяйте уреда във вода и не го мийте с течаща вода (Фиг. 1).
• Главите, гребените и капачките могат да се изплакват под чешмяна вода, ако са отделени от продукта.
• Не променяйте захранващото устройство.
• Този уред може да се използва от деца, навършили 8 години, и от хора с намалени физически, сетивни или умствени възможности или без опит и познания, ако са под наблюдение или са инструктирани за безопасна употреба на уреда и разбират евентуалните опасности. Не позволявайте на деца да си играят с част от продукта не може да се използва (глава, гребен, капачка) върху малките срамни устни (Фиг. 2).
• За да избегнете нараняване, не използвайте епилيراщата глава върху интимни зони освен по линията на бикините.
• За да

избегнете нараняване, винаги поставяйте гребен, когато използвате бръсначата или подстригващата глава върху интимни зони освен по линията на бикините.
• Използвайте само оригинални аксесоари и консумативи на Philips. Използвайте само разглобям захранващ модул HQ8505. (Фиг. 3)
• Не използвайте повреден уред. Заменете повредените части с нови части на Philips.
• Не използвайте захранващото устройство във или близо до контакти, в които има включен електрически освежител за въздух, за да предотвратите непоправима повреда на захранващото устройство.
• Използвайте и съхранявайте продукта при температура между 5 °C и 35 °C.
• По хигиенни съображения уредът трябва да се използва само от едно лице.
• Не използвайте уреда върху раздразнена или увредена кожа, разширени вени, петна или бенки (с косми). Първо се консултирайте с лекар, ако имате захарен диабет, хемофилия, отслабен имунитет или имунна недостатъчност.
• Когато за първи път започнете да използвате уреда, е нормално да има известно дразнене на кожата или зачервяване. Когато кожата ви свикне с уреда, раздразняването на кожата намалява.
• За да избегнете повреда или нараняване, дръжте работещия уред далеч от оксисмяването по скалпа, вездите, миглите, дхлетите и др.
• Не използвайте четка за екфолпиране веднага след epilация, тъй като това може да засили евентуалното дразнене на кожата, причинено от епилирането.
• Не използвайте масло за вана или душ при епилиране, тъй като това може да доведе до сериозно възпаление на кожата.
• Никога не почиствайте уреда с въздух под налягане, абразивни гъби, абразивни почистващи препарати или агресивни течности.
• Уверете се, че сте поставили напълно малкия щепсел в гнездото на уреда.
• Максимално ниво на сила на звука: Lc = 76 dB(A).

Електромагнитни полета (EMF)

Този уред Philips е в съответствие с нормативната уредба и всички действащи стандарти, свързани с излагането на електромагнитни излъчвания.

Съвети за епилация

• Движете уреда срещу посоката на растежа на космите, като плъзгачът включено/исклучено трябва да е насочен в посоката, в която движите уреда.
• Поставете уреда под ъгъл от 90° върху кожата.
• Кожата ви трябва да бъде чиста, напълно суха и да не е мазна.
• Не използвайте дезодорант, грим или крем, преди да започнете епилацията.
• Оптималната дължина на косите за удобна епилация е 3 – 4 mm. Ако косите са по-дълги, ги подстрижете преди епилация.

Смяна



Сменйте режещия блок на бръсначата глава всяка година или по-рано, ако го използвате повече от два пъти седмично. Също така сменете режещия блок, ако е повреден или ако качеството му при рязане се намали.

Поддръжка

За цялата поддръжка на продуктите, например често задавани въпроси, посетете **www.philips.com/support**.

Рециклиране

• Този символ означава, че електричните продукти не бива да се изхвърлят заедно с обикновените битови отпадъци (Фиг. 4).
• Следвайте правилата на вашата държава за разделно събиране на електрически продукти.

	Пластмасовите опаковъчни материали съдържат полетилен с ниска плътност (LDPE), освен ако не е посочено друго.
	Опаковъчните материали, различни от пластмаса, съдържат хартия или картон.

Македонски

Важни безбедносни информации

Користете го овој производи само за неговата намена. Внимателно прочитајте ги овие информации пред да можете да ги користите производиот и неговите додатоци и зачувајте ги за во иднина.
Погрешната употреба може да доведе до опасности и сериозни повреди.
Доставените додатоци може да се разликуваат за различни производи.

Предупреување

• Чувајте ги уредот и единицата за напојување суви (Сл. 1).
• Уредот не се мие. Не го потопувајте уредот во вода и нemoјте да го планкнете под чешма (Сл. 1).
• Главите, чешлите и капачите може да се измијат под чешма доколку се откачат од производот.
• Nemoјте да ја изменувате единицата за напојување.
• Овој уред може да го користат деца на возраст од 8 години и повеќе, како и лица со намалени физички, сензорни или ментални способности или со недостаток на искуство и знаење, доколку се под надзор или добиваат инструкции за користењето на уредот на безбеден начин и ги разбираат потенцијалните опасности. Децата не треба да си играат со уредот. Децата не треба да го чистат или да го одржуваат уредот без надзор.
• Nemoјте да користите ниту еден дел од производот (глава, чешел, капак) на надворешните срамни устни (Сл. 2).
• За да избегнете повреда, nemoјте да ја користите главата за депилирање на интимните области, освен на препоните.
• За да избегнете повреда, секогаш прикачувајте го чешелот кога користите глава за бричење или глава за потстрижување на интимните делови освен на препоните.
• Користете само оригиналните додатоци или потрошни средства на Philips. Користете само единица за напојување што може да се вadi HQ8505. (Сл. 3)
• Nemoјте да користите оштетен уред. Заменете ги оштетените делови со нови делови на Philips.
• Не користете ја единицата за напојување на или близу до сидни приклучоци што содржат електрични освежувачи за воздух за да спречите неоправилна штета на единицата за напојување.
• Користете го и чувајте го производот на температура помеѓу 5 °C и 35 °C.
• Поради хигиена, само едно лице треба да го користи уредот.
• Nemoјте да го користите апаратот на иритирана или оштетена кожа, на проширени вени, белези или бенки (со влакна). Прво посаветувајте се со доктор доколку имате дијабетес мелитус, хемофилија, намален имунолошки одговор или имунodefициенција.

• Кога првпат започнувате да го користите апаратот, вообичаено е да има некаква иритација или црвенило на кожата. Кога вашата кожа ќе се навикне на апаратот, иритацијата на кожата се намалува.
• За да спречите оштетување или повреда, држете го вклучениот апарат подалеку од влакната на главата, везите, трепките, алиштата итн.
• Не користете четка за ексфолијација веднаш по депилацијата, бидејќи тоа може да ја зголеми потенцијалната иритација на кожата предизвикана од депилацијата.
• Не користете масла за капење или туширање кога депилирате бидејќи тоа може да предизвика сериозна иритација на кожата.
• Никогаш не користете компримиран воздух, абразивни сунѓери, абразивни средства за чистење или агресивни течности за чистење на уредот.
• Вметнете го малиот приклучок целосно во портата на уредот.
• Максимално ниво на моќност на звук: Lc = 76 dB(A).

Електромагнетни полиња (EMF)

Овој Philips уред е во согласност со сите важечки стандарди и регулативи во врска со изложеноста на електромагнетни полиња.

Совети за депилирање

• Движете го уредот спротивно од насоката на растење на влакната со лигажачот за вклучено/исклучено насочен во насоката во која го движите уредот.
• Ставете го апаратот на кожата под агол од 90°.

• Вашата кожа мора да биде чиста, сеосема сува и да не е замастена. Nemoјте да користите никаков дезодоранс, шминка или крем пред депилирањето.
• Оптималната должина на влакната за удобна депилирање е 3 – 4 mm. Ако влакната се подолги, скратете ги пред да депилирате.

Замена

Menuвaјте ја единицата за сечење што е дел од главата за бричење секоја година или почесто доколку ја користите почесто од двапати седмично. Исто така, заменете ја единицата за сечење ако е оштетена или ако се намалени перформансите на сечењето.

Поддршка

За целата поддршка за производот, како што се често поставуваните прашања, одете на **www.philips.com/support**.

Рециклирање

• Овој символ означува дека електричните производи не треба да се фрлаат во обичниот отпад од домаќинствата (Сл. 4).
• Придржувајте се до прописите во вашата земја за посебно собирање на електрични производи.

Українська

Важлива інформација з техніки безпеки

Використуйте цей пристрій за призначенням. Перш ніж використовувати пристрій і його приладдя, уважно прочитайте цей буклет із інформацією та зберігайте його для довідки в подальшому. Неправильне використання пристрою може призвести до ризиків і серйозного травмування. Комплекти аксесуарів можуть відрізнятися для різних пристроїв.

Обережно

• Зберігайте пристрій і блок живлення сухими (Мал. 1).
• Цей пристрій не можна мити водою. Ніколи не занурюйте пристрій у воду та не мийте його під краном (Мал. 1).
• Перед промиванням головок, гребінців і ковпачки від’єднайте їх від пристрою.
• Не змінюйте блок живлення.
• Цим пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років і особи з послабленими відчуттями, фізичними або розумовими здібностями чи без належного досвіду та знань за умови, що використання відбувається під наглядом, їм було проведено інструктаж щодо безпечного користування пристроєм і пояснено можливі ризики. Не дозволяйте дітям бавитися пристроєм. Не дозволяйте дітям виконувати чищення та догляд без нагляду дорослих.
• Не використовуйте жодні частини виробу (головки, гребінці, ковпачки) на внутрішніх статевиx губах (Мал. 2).
• Щоб не травмуватися, не використовуйте епіляційну головку на інтимних ділянках тіла, крім ліній бікіні.
• Щоб не травмуватися, завжди приєднуйте гребінець, коли використовуєте бритвену або тримерну головку на інтимних ділянках тіла, крім ліній бікіні.
• Використовуйте лише оригінальні аксесуари або витратні матеріали Philips. Користуйтеся лише знімним блоком живлення HQ8505. (Мал. 3)
• Не використовуйте пошкоджені пристрій. Замініть пошкоджені деталі новими деталями Philips.
• Щоб уникнути неоправного пошкодження блока живлення, не використовуйте його поряд із розетками, до яких підключено електричний освіжувач повітря.
• Використуйте та зберігайте виріб за температури від 5 °C до 35 °C.
• З міркувань гігієни пристрій має використовувати лише одна особа.
• Не використовуйте пристрій на пошкодженій або подразненій шкірі, ділянках із варикозним розширенням вен, плямами або родимками (з волосками). Спочатку проконсультуйтеся з лікарем, якщо у вас цукровий діабет, гемофілія, знижена імунна реакція або імунodefіцит.
• Після першого використання пристрою певне подразнення або почервоніння шкіри є нормальним явищем. Коли ваша шкіра звикне до пристрою, подразнення зменшаться.
• Щоб запобігти пошкодженню пристрою або травмуванню, під час використання тримайте пристрій на безпечній відстані від волосся на голові, брів, вії, одягу тощо.

• Не виконуйте злущування відразу після епіляції, оскільки це може підсилити можливе подразнення шкіри, спричинене епіляцією.
• У разі епіляції не використовуйте олійок для ванни або душу, оскільки це може спричинити сильне подразнення шкіри.
• Ніколи не використовуйте для чищення пристрою стисненого повітря, жорстких губок, абразивних засобів чи агресивних рідин для чищення.
• Повністю встатьте малу вилку в роз’єм на пристрої.
• Максимальний рівень звукової потужності: Lc = 76 дБ (A).

Електромагнітні поля (EMП)

Цей пристрій Philips відповідає всім чинним стандартам і правовим нормам, що стосуються впливу електромагнітних полів.

Поради щодо епіляції

• Ведіть пристроєм проти напрямку росту волосся, щоб перемикач “увімк./вимк.” показував напрямку, у якому Ви ведете пристроєм.
• Прикладіть пристрій до шкіри під